

# Qui

EDIZIONI




# Cronache

T O L M E Z Z I N E

www.comune.tolmezzo.ud.it



LA TUA CITTÀ ON LINE

Notizie, appuntamenti,  
immagini, attività amministrativa, modulistica...



## Varato il Bilancio di Previsione 2010

di Dario Zearo  
Sindaco di Tolmezzo

Il 29 gennaio il Consiglio Comunale, dopo lunga e partecipata discussione, ha approvato con 12 voti a favore e 6 contrari il Bilancio di Previsione per l'anno 2010.

Il Bilancio pareggia nell'importo di euro 24.362.000, di cui 1.571.000 riferiti a partite di giro, il Bilancio corrente ammonta a euro 11.192.000, mentre la parte straordinaria (assunzione mutui e investimenti) ammonta a euro 11.600.000.

Le principali fonti di finanziamento derivano dalle entrate Tributarie (I.C.I., Addizionale I.R.Pe.F., T.I.A. e altre addizionali e tariffe) per un totale di euro 3.150.000, dalle entrate derivanti da trasferimenti Statali, Regionali, Provinciali e da altri Enti per un totale di euro 5.420.000, dalle entrate Extra tributarie (proventi da servizi pubblici, da beni dell'Ente, da

### IN EVIDENZA IN QUESTO NUMERO:

- Vaccinazione antirabbica obbligatoria cani (pag. 12)
- Servizio raccolta porta a porta rifiuti ingombranti (pag. 14)

interessi su anticipazioni di crediti e da proventi diversi) per un totale di euro 2.437.000, da contributi e trasferimenti in conto capitale (trasferimenti di capitali dalla Regione, dallo Stato, da altri Enti e altri soggetti) per euro 1.400.000.

Sono previste inoltre entrate da Accensione di prestiti relative alla assunzione di Mutui per un totale di euro 3.405.000; detti mutui sono previsti per la realizzazione di interventi di riqualificazione della Piazza XX Settembre e vie adiacenti, per il terzo lotto della Scuola materna di Betania, per la ricostruzione della palestra di Imponzo, per la realizzazione di parcheggi, per il restauro di alcune aree in Prato castello, per la realizzazione del Centro di aggregazione giovanile, per i lavori di completamento del Teatro Auditorium "L. Candoni" e per alcuni lavori presso gli uffici giudiziari.

Sul fronte della spesa si andrà a finanziare le seguenti Funzioni: per funzioni generali di amministrazione gestione e controllo euro 4.246.000, per la Giustizia euro 367.000, per la Polizia locale euro 366.000, per l'Istruzione Pubblica euro 900.000, per la Cultura euro 455.000, per il Settore sportivo e ricreativo euro 190.000, per la Viabilità euro 414.000,

Zanirato srl - Via Torre Picotta, 50 - Z.I.N. Tolmezzo (UD)  
Tel. 0433 2975 - Fax 0433 41964 - info@zanirato.it - www.zanirato.it

GAROFOLI  
FIRMA LE VERE PORTE IN LEGNO MASSICCIO



Internorm®  
Finestre - Luce e Vita

SERRAMENTI • PORTE INTERNE • PORTONCINI D'INGRESSO  
SCURETTI • SCALE • RECINZIONI • CANCELLI • RINGHIERE



Ci trovate in  
PIAZZALE VITTORIO VENETO  
angolo con VIA MARCHI

GRUPPO IMMOBILIARE



... a Casa Tua... ... dal 1899

AGENZIA DI TOLMEZZO

Piazzale Vittorio Veneto, 7

Tel. 0433 40702 - Fax 0433 469824

E-mail: tolmezzo@savoia.net - www.savoia.net



Residenza  
"BELVEDERE"  
ARTA TERME

ULTIME DISPONIBILITÀ  
Palazzina di sole sei unità immobiliari,  
appartamenti mini e bicamere, anche  
con giardino privato.  
Rifiniture personalizzabili.  
Ottimo rapporto qualità/prezzo.

Residenza  
"ARANCIO"  
TOLMEZZO

Fronte MENSA COMUNALE  
due negozi mq. 90 e 108, anche  
unificabili, con rispettivi depositi a  
piano scantinato collegati interna-  
mente. Impianto di riscaldamento  
a pavimento, centralizzato, con  
pompa di calore aria-acqua.



Residenza  
"MERIDIANA"  
TOLMEZZO

OCCASIONE IRREPETIBILE  
In recentissima palazzina minilappa-  
mento a piano terra con giardino di  
proprietà, riscaldamento autonomo,  
cantina ed autorimessa.  
PERFETTO PER INVESTIMENTO!



## sommario

- pag. 1-3** • Il Saluto del nuovo Sindaco
- pag. 4-5** • Intervento dell'Ass. all'Istruzione Mario Cuder
- Collaborazione Comune-Polizia di Stato
- pag. 6-7** • Babisutti: "Un 2010 a tutta cultura"
- pag. 8** • Riolino: "L'impegno della Giunta per la piscina"
- pag. 9** • Con gli Alcolisti Anonimi la vita cambia in meglio
- pag. 10** • Una scultura per la "Giornata del Ricordo"
- pag. 11** • La Memoria nelle lettere di Giulio Cargnelutti
- L'impegno dei giovani per la Città
- pag. 12-13** • Antirabbica obbligatoria per i cani di Tolmezzo
- pag. 13** • Asilo Nido, iscrizioni entro il 30 aprile
- pag. 14** • Rifiuti ingombranti, raccolta porta a porta
- Rate T.I.A. 2009 scadute: come pagarle
- pag. 15** • Martin confermato al vertice della Pro Loco
- pag. 16** • La Festa dei Fiori sboccia il 25 aprile
- La Festa del Borgat compie 76 anni
- pag. 17** • Il Giro d'Italia invade Tolmezzo
- Mercato contadino in Piazza Centa
- pag. 18** • Successo per la mostra di Renzo Marzona
- pag. 19** • Ricordati i Caduti della Campagna Greco-Albanese
- pag. 20** • La Pagina delle Minoranze
- pag. 21** • Festa a Tolmezzo con gli sciatori disabili
- In 600 per il Trofeo internazionale di Judo
- pag. 22** • 5xmille dell'IRPEF al Comune

→ segue da pag. 1



per la gestione del territorio e dell'ambiente euro 2.100.000, per il settore Socio assistenziale euro 1.068.000. Per la parte investimenti, oltre ai lavori pubblici che saranno realizzati con l'accensione di mutui, si interverrà, con altre risorse, per l'adeguamento di locali di proprietà dell'Ente, per la manutenzione nelle scuole, il completamento della Biblioteca civica, il completamento di impianti sportivi, le sistemazioni viarie nel Capoluogo e nelle frazioni e altri interventi di manutenzione ordinaria e in materia ambientale. Questi in estrema sintesi i dati tecnici del Bilancio. Un Bilancio che nonostante i tagli effettuati sui trasferimenti sia da parte dello Stato, che dalla Regione e da

altri Enti sovracomunali (tagli che si aggirano intorno all'8% rispetto ai trasferimenti dello scorso anno), consentirà, dopo una rivisitazione delle varie poste di spesa che hanno comportato tagli soprattutto alle poste relative alla cultura e allo sport, di poter mantenere inalterata l'offerta e la bontà dei servizi, tutto questo senza dover mettere mano nelle tasche dei cittadini contribuenti. In effetti in questo Bilancio non sono stati programmati aumenti né di tariffe né di addizionali né di tasse eccetera. L'impegno degli amministratori per l'immediato futuro dovrà comunque tendere a trovare soluzioni soprattutto innovative e di autofinanziamento.

Dario Zearo

QUI EDIZIONI edizione di Tolmezzo - aprile 2010, periodicità: quadrimestrale  
Progetto grafico: SE Servizi Editoriali - Via Roma, 246 - 33019 Tricesimo (Ud)  
Tel. 0432.797480 - Fax 0432.797298  
Direttore responsabile: Silvano Bertossi - tiratura: 5.000 copie  
Finito di stampare: aprile 2010 - Registr. Trib. di Udine n. 9/2001 del 5-03-2001  
www.quiedizioni.it E-mail: info@quiedizioni.it  
A cura di: Bruno Tavosanis  
Segreteria: Comune di Tolmezzo, p.zza XX Settembre - Sportello del Cittadino  
Numero Verde 800 225130  
E-mail: comune.tolmezzo@com-tolmezzo.regione.fvg.it  
La collaborazione è libera e per invito: articoli, lettere e proposte possono essere recapitati presso lo Sportello del Cittadino del Comune.  
Nessuna parte della pubblicazione è riproducibile senza il consenso dell'editore.



È ora di pensare alle meritate vacanze. Oltre alle offerte speciali per chi prenota prima, a tutti i clienti, che si presenteranno in Agenzia tra il 15 marzo ed il 30 giugno 2010 a prenotare una vacanza, la CARNIA EXPRESS offrirà uno sconto sul viaggio prenotato, proporzionale al numero delle vacanze prenotate nel corso dei 32 anni di attività dell'Agenzia. Crociere da sogno e fino a 2 ragazzi/e GRATIS in cabina con due adulti. Offerte speciali per famiglie (bambini GRATIS in vacanza con due adulti) e vacanze All Inclusive in località esotiche ed esclusive con i migliori operatori. La CARNIA EXPRESS offre inoltre la possibilità di visualizzare direttamente da casa propria via Internet su: [www.carniaexpress.com](http://www.carniaexpress.com) una miriade di offerte/proposte di viaggi. Oltre all'organizzazione del Viaggio di nozze, agli Sposi offriamo in omaggio un Trolley e la nostra unica ed esclusiva Lista per Viaggio di Nozze a quote orarie. (2007-Copyright Carnia Express)



Agenzia Viaggi CARNIA EXPRESS - Piazzale V. Veneto 3 - TOLMEZZO - Tel. 0433 40512

In questo numero dedichiamo ampio spazio al mondo della scuola con tre argomenti trattati dal professor Mario Cuder, Assessore all'Istruzione del Comune di Tolmezzo.

## Sospesa l'attività del Liceo "San Bernardino"

Il Liceo Classico "San Bernardino" di Tolmezzo, presso il Collegio Salesiano Don Bosco, non continuerà la sua attività. Nel corso dell'ultimo consiglio della Scuola, tenutosi lo scorso 8 marzo, il superiore salesiano don Eugenio Riva ha espresso in modo inequivocabile l'impossibilità di sostenere il corso di studi dei due indirizzi di Liceo Classico e Linguistico per l'avvenire: le tre classi, dalla 3a alla 5a superiore attuali, andranno sino a esaurimento, garantisce don Riva, che ha ringraziato i docenti per la professionalità sin qui dimostrata. L'ostacolo più importante è rappresentato dalla limitata domanda di iscrizioni, che non diventa compatibile con i costi di gestione dell'Istituto. Il ridimensionamento della struttura scolastica, assicura sempre il superiore, garantisce la permanenza dell'attività educativa salesiana nella scuola prima-

ria e secondaria di primo grado, come peraltro la stessa casa salesiana ha recentemente voluto garantire con un comunicato alla stampa locale. Nel corso del consiglio, presieduto dal dottor Maurizio Treleani, sono stati numerosi gli interventi: quello dello stesso presidente, che si è rammaricato per questa sofferta decisione; quello dello scrivente, che ha rammentato come il territorio carnico ha sempre visto nella formazione liceale classica un punto di forza per i giovani e le loro famiglie. Con la cessazione di questa attività si favorisce la fuga di giovani dal proprio territorio, impoverendolo ulteriormente di risorse intellettuali. Sono intervenuti poi numerosi genitori, che si sono associati nel deplorare la perdita di questa significativa attività educativa; è stato particolarmente apprezzato e sentito l'intervento di un

ex studente, che ha voluto lasciare la sua testimonianza sulla valenza formativa in campo umanistico e spirituale da lui ricevuta in questo ambiente. Queste premesse portano la nostra Amministrazione ad ascoltare con più attenzione la domanda educativa espressa dalle famiglie del nostro territorio: alcuni genitori (otto per l'esattezza) sono firmatari di una richiesta per un nostro impegno a supplire alle carenze di cui sopra. Abbiamo iniziato pertanto un giro di consultazioni tra famiglie e il sistema scolastico locale per comprendere la sostenibilità di un liceo classico a gestione diversa. I numeri non sembrano comunque favorire una facile soluzione del problema di questa formazione, ma ci auguriamo che anche queste note possano stimolare risposte e collaborazione per non perdere l'opportunità di un liceo classico in Carnia.

## • Infanzia e Primarie

Anche in questo settore dell'educazione ci troviamo a fare i conti con piccoli numeri che mettono in sofferenza qualche plesso scolastico. Dalla collaborazione fattiva e proficua con la Direzione Didattica di Tolmezzo, il mandato concordato con il dirigente presso il provveditorato di Udine è per il mantenimento a oltranza di tutte le realtà scolastiche del nostro sistema.

Se per Imponzo i numeri lasciano abbastanza tranquilli ancora per il prossimo anno scolastico, la preoccupazione sale per la materna di Illegio, dove a 13 bimbi di quest'anno succedono solo 8 per il prossimo: ancora una volta ci troviamo, come per il passato, a scontrarci con la logica dei numeri e a ricercare soluzioni alternative. Ricordiamo che nel 1999 risolvemmo il problema con

l'importante concorso anche economico della Parrocchia di Illegio per l'assunzione di personale ausiliario, che andava a surrogare la carenza di dotazione di organico dell'allora dirigenza scolastica. Attualmente ritengo praticabile una politica di incoraggiamento delle famiglie che sono in qualche modo legate affettivamente e per parentela alla frazione di Illegio per

preferire così l'iscrizione in quella sede piuttosto che nel capoluogo. Far chiudere una sede scolastica, soprattutto se dedicata all'infanzia, è una perdita troppo grande per la comunità umana e le nostre linee programmatiche non lo prevedono. Si esige quindi una prova di

solidarietà con la popolazione di Illegio da parte di altre famiglie, a favore delle quali si può ipotizzare la gratuità del trasporto scolastico, e questo in deroga al regolamento comunale che stabilisce la gratuità del servizio di trasporto solo agli utenti che non hanno il servizio

scolastico nella loro sede di residenza. L'apertura della futura sede di Betania proporrà un altro problema, ma non prima dell'anno scolastico 2011-2012 e l'attuale chiusura di Illegio porterebbe certamente un aggravio alle già saturate sedi del capoluogo.

## • Finanziamento pluriennale L.R. 30

È stato un momento di forte disappunto per l'Amministrazione scoprire che la legge finanziaria regionale non avrebbe sostenuto per il corrente anno le già avviate progettualità da parte delle scuole dell'infanzia, primarie e secondarie di primo grado nell'ambito di un patto stabilito e finanziato con la legge regionale N.30/2007 art.4 commi 53/56 "Iniziativa di carattere culturale e aggregativo che favoriscono la socializzazione della popolazione scolastica della Carnia". Si trattava della terza e ultima tranche di euro 80.000 di un complesso di euro 240.000. La mancata erogazione ha messo in evidente sofferen-

za le realtà scolastiche già avanti nella progettualità, di cui il Comune di Tolmezzo è capofila e mediatore responsabile. A questo punto, anche su suggerimento di numerosi Comuni carnici, abbiamo rivolto un quesito al Commissario straordinario della Comunità Montana della Carnia Drabeni, al quale abbiamo chiesto la disponibilità dell'Ente comprensoriale, ancorché commissariato, a sovvenire in qualche misura al mancato finanziamento regionale. Abbiamo trovato buona accoglienza e risposta positiva, anche con l'aiuto del funzionario Colusso. Questo provvidenziale intervento ci ha consentito, seppur parzial-

mente, di mettere in sicurezza i progetti avviati, riducendone altri al contempo. Gli stessi dirigenti scolastici in quella sede di Comunità Montana hanno formulato un patto di solidarietà territoriale, esprimendo vivo senso di condivisione e mutuo sostegno. Rimane ora per lo scrivente forte l'impegno assunto a far pressione presso l'Assessorato regionale per una possibile ulteriore integrazione economica e dare così piena soddisfazione alle aspettative di socializzazione e promozione formativa del territorio montano.

Prof. Mario Cuder  
Assessore all'Istruzione

## Collaborazione Comune - Polizia di Stato

Nell'ottica di una fattiva collaborazione tra istituzioni e forze dell'ordine, il sindaco di Tolmezzo Dario Zearo ha consegnato al dirigente del Commissariato di P.S. di Tolmezzo, Vice Questore Aggiunto Alessandro Miconi, un kit di componenti essenziali per poter continuare ad utilizzare il defibrillatore in dotazione alle "volanti" del capoluogo carnico. L'apparecchiatura, che era stata donata

alcuni anni fa dalla Banca Popolare Friuladria, può diventare indispensabile per salvare la vita ad una persona vittima di un arresto cardiaco. Il tempo, in questi casi, è un fattore determinante e chi, come la Polizia di Stato, pattuglia costantemente il territorio per attività di prevenzione, ha più possibilità di raggiungere o di essere nei pressi di un cittadino che abbia bisogno di primo soccorso, intervenendo entro pochi

minuti. Una simile apparecchiatura a bordo delle volanti, si rivela più che mai indispensabile in un'area come la Carnia, in cui l'orografia del territorio amplifica le distanze, dilatando enormemente i tempi di intervento. La sinergia tra il Comune di Tolmezzo e la Polizia di Stato permette così di continuare ad offrire un importante servizio ai cittadini, che possono essere vittime non solo di reati, ma anche di malori o infortuni.



Per prenotare l'appuntamento nei recapiti più vicini a te **CHIAMA SUBITO** la sede di:  
**TOLMEZZO 0433 45090**  
Via della Cooperativa, 11/b  
dal **LUNEDI'** al **VENERDI'** 8.30 - 12.30

**730 RED ICI ISEE**



**fabbricaocchiali**  
**VENDITA DIRETTA**

**OTTICA • OCCHIALERIA**

**Da oggi il Cadore è più vicino...**

**comelstile**



**ORARIO CONTINUATO**  
dalle 8 alle 18  
**SABATO dalle 8 alle 12**

Via A. Candoni, 13 (Z.I. - vicino al supermercato Coopca) • Tolmezzo (Ud) • Tel./Fax 0433 778678 • Info: comelstile@libero.it

## Bubisutti: «Un 2010 a tutta cultura»

La programmazione che l'Assessorato alla Cultura intende proporre per il 2010 seguirà due filoni principali che devono interagire perché il fine ultimo deve essere la valorizzazione della nostra Città con quelle che sono le sue potenzialità: perseguire un alto livello qualitativo delle proposte e cogliere tutte le opportunità che il territorio può esprimere in termini di valori, tradizioni, idee e risorse umane. Qualcuno sostiene che si è fatto poco per la cultura: a me pare il contrario, anche perché, grazie alla competenza ed alla passione del precedente Sindaco Sergio Cuzzi, abbiamo ereditato una programmazione ricca di attività di ottimo spessore, apprezzata anche al di fuori dei nostri confini. E proprio nell'ottica di valorizzare adeguatamente tutta l'offerta culturale si è deciso di organizzare un tavolo di lavoro e coordinamento al quale partecipano rappresentanti degli Enti e delle Associazioni più importanti. L'impegno e lo scopo di ognuno è di confrontarsi sulle idee e sui progetti che si intendono realizzare, al fine di creare un calendario organico e senza sovrapposizioni di eventi previsti nel corso dell'anno. Un lavoro di squadra, rispettoso della propria autonomia, per ottimizzare sia le risorse economiche che umane e mettere in rete un patrimonio non ancora efficacemente strutturato. Un esempio sarà la **mostra di Illegio**, che

anche quest'anno porterà nella nostra frazione migliaia di visitatori, tra cui probabilmente il Presidente della Repubblica Giorgio Napolitano. Tolmezzo deve saper cogliere le opportunità di tale evento, deve saper mettere in campo tutto ciò che serve perché diventi un'occasione per i visitatori di fermarsi ed apprezzare la nostra terra. La Parrocchia si è resa disponibile nel cercare soluzioni che coinvolgano anche la nostra Città ed il nostro Museo. Il teatro di prosa, le arti visive, la musica e la cinematografia, settori ormai consolidati nel tempo, resteranno le attività culturali più importanti, ma troveranno spazio e attenzione anche le proposte dei giovani che, con le loro idee nuove e innovative, renderanno, ci si auspica, più attrattiva e coinvolgente la programmazione culturale. Il **Teatro**, con la 41<sup>a</sup> rassegna di prosa, rappresenterà il principale evento del settore per l'intero territorio della Carnia. Dopo un 2008/09 difficile, con una preoccupante flessione di pubblico, la stagione 2009/10, anche grazie ad una capillare campagna promozionale, ha dato segnali positivi con una buona tenuta degli abbonamenti e delle presenze. Si è cercato di avvicinare gli studenti delle superiori organizzando incontri con attori, registi, critici del settore, che hanno parlato di alcuni spettacoli in cartellone; i ragazzi, peraltro, hanno potuto

vedere la rappresentazione beneficiando di biglietti a prezzi ridotti. La presenza dei giovani, quindi, fa ben sperare. Particolare attenzione è dedicata al teatro per le scuole e per i più piccoli con l'ormai tradizionale rassegna di teatro per le famiglie denominata "Piccoli-Palchi". L'interesse dei giovani per questo genere di arte è testimoniato anche dalla recente costituzione a Tolmezzo di un'Accademia di recitazione. Coerentemente con quanto affermato sull'attenzione per i giovani artisti, nel cartellone 2009/10 è stato inserito un monologo dell'attrice tolmezzina Sara Rainis, che ha riscosso grande successo. Per il 2010/11 proseguirà una campagna promozionale importante, poiché intendiamo proporre spettacoli sempre più interessanti ed inserire, alla luce di alcune richieste, anche appuntamenti di operetta. La prossima stagione vedrà completati i lavori che riguardano l'area del palcoscenico, che insieme ad altri interventi già fatti, renderanno il Teatro Candoni una delle migliori strutture della nostra Regione e non solo. Il **settore musicale** avrà appuntamenti importanti: "Carniarmonie" è una rassegna itinerante sempre più ampia con un livello artistico molto elevato. Anche in questa rassegna abbiamo voluto inserire una nostra concittadina, Elsa Martin, che avrà l'opportunità di far conoscere le sue ottime doti di cantante. La Scuola di

Musica della Carnia ed in particolare la grande sensibilità ed esperienza del Maestro Canciani saranno indispensabili nell'organizzare eventi musicali di grande suggestione, utilizzando e valorizzando i luoghi storici della nostra Città. Parlando di luoghi storici non posso non ricordare **Palazzo Frisacco**, che anche per il 2010 costituirà il principale polo per le mostre espositive. Dopo la personale del pittore Renzo Marzona e l'esposizione organizzata da Cjalt Friul con artisti italiani e stranieri, in occasione del 93° Giro d'Italia di ciclismo, Palazzo Frisacco ospiterà opere del Pittore Aligi Sassu con una mostra di grande richiamo. Il progetto espositivo della seconda parte dell'anno sarà curato da Comunicarte di Trieste, che ha vinto il bando di concorso proponendo quattro eventi che tendenzialmente si svilupperanno in ordine cronologico. Il primo legato ad opere d'arte raccolte in collezioni e istituzioni museali; si passerà poi via via alle presentazioni di prestigiose iniziative collegate al rapporto arte e ambiente. per giungere all'attualità dell'arte contemporanea e alla fotografia. Il tema ambientale circonda il rapporto tra arte, architettura e paesaggio ma anche quello più generale tra cultura e territorio, tutti settori toccati nell'attualità dalla ricerca artistica. Sala Cussigh è riservata alle proposte di artisti locali e del mondo dell'associazionismo, che la Pro Loco ha saputo raccogliere e promuovere dando attenzione a molti che spesso sono sottovalutati o dimenticati. L'importante collezione di

opere dono alla Città di Tolmezzo della pittrice tolmezzina Cornelia Corbellini è attualmente ospitata in una piccola sala al piano terra del palazzo. L'impegno di questa amministrazione sarà trovare spazi alternativi ed adeguati a questa raccolta, creando una Pinacoteca arricchita con opere di altri autori. Nell'ambito del settore della **cinematografia**, la programmazione organizzata direttamente dal Comune ha lo scopo di integrare e completare l'offerta del cinema del territorio anche e soprattutto dopo la tanto attesa riapertura del Cinema David, unica struttura di questo genere presente in Carnia. La "Rassegna cinematografica della Carnia" raccoglie di anno in anno sempre più consensi e non solo tra i giovani, proponendo pellicole di altissima qualità ma poco circuitate nelle sale e un ciclo di serate-dibattito corredate da proiezioni dedicate a tematiche sociali di attualità. La **Giornata della Memoria**, oltre alla mostra su Giulio Cargnelutti "Diario di una prigionia per immagini", ha ricompreso teatro, letture e film. Una formula che si rivela vincente, poiché ha visto coinvolti e partecipi i Comuni della Conca Tolmezzina, gli istituti scolastici e culturali del territorio. Nel 2010 saranno ultimati i lavori di ampliamento della **Biblioteca Civica**, che sarà in grado di accogliere fino a 50.000 volumi e dagli attuali 28 posti a sedere si passerà ad 80: sarà il giusto riconoscimento del ruolo di Biblioteca centrale del sistema bibliotecario della Carnia. Ma

altrettanto importanti sono le attività di promozione alla lettura, con particolare riguardo all'infanzia, il progetto Nati per leggere, la collaborazione con le scuole con progetti mirati a diffondere l'abitudine alla lettura organizzando incontri con autori di narrativa. L'Amministrazione intende incentivare iniziative di promozione culturale e di conoscenza delle raccolte della biblioteca rivolte anche al pubblico degli adulti. Prosegue il servizio di prestito presso la casa circondariale. Importanti saranno le iniziative di taglio editoriale, di ricerca storica e valorizzazione del patrimonio documentale locale. Quanto descritto fino ad ora rappresenta l'ossatura delle attività culturali di Tolmezzo; nel tempo si sono aggiunte e si aggiungeranno iniziative promosse da molte realtà che a vario titolo operano sul territorio. In particolare numerosi saranno gli eventi organizzati dalla **Nuova Pro Loco di Tolmezzo**, che troveranno spazio in diversi luoghi della Città e coinvolgeranno l'associazionismo, il volontariato, la consulta giovanile, il Museo Gortani per citarne alcuni. Se da un lato questo significa vivacità, voglia di impegnarsi, passione e amore per la propria Città, dall'altro necessita di capacità di coordinamento in pieno accordo e sintonia, sviluppando una rete di relazioni che possano ricomprendere e quindi valorizzare la vocazione emporiale e di attrazione del centro storico tolmezzino.

**Aurelia Bubisutti**  
Assessore alla Cultura

**officepoint**.it

UN TEAM  
DI PROFESSIONISTI  
AL TUO SERVIZIO

Informatica • Consulenza • Assistenza  
**Servizio e Cortesia,  
la scelta vincente**

Via della Vittoria, 7 a Tolmezzo • T. 0433 2515 • www.officepoint.it

**TOMAT**  
IMPERMEABILIZZAZIONI  
TOLMEZZO (UD) TEL./FAX 0433 43811

**SALONE VENUS**

ACCONCIATURE  
UOMO • DONNA

ORARIO DI APERTURA:  
da martedì a venerdì  
8.30 - 12.00 e 14.30 - 19.00  
sabato orario continuato

Via Gortani, 51 • Tolmezzo (Ud)  
Tel. 0433 41740

**CATTOLICA**  
SOCIETÀ CATTOLICA DI ASSICURAZIONE  
DAL 1890

**Attivamente**  
POLIZZA INFORTUNI  
CHE TI PROTEGGE QUANDO VUOI

CATTOLICA&CASA

DAMIANI ASSICURAZIONI SAS  
TOLMEZZO Via della Vittoria, 15 - Tel. 0433 2014 - Fax 0433 466136  
E-mail: tolmezzo@cattolica.it

SUB AGENZIA DI OVARO Via Caduti 2 Maggio, 138  
Tel. 0433 678029 - Fax 0433 677998

## Riolino: «L'impegno della Giunta per la piscina»

Approfitto di questo spazio per parlare di un argomento che da un po' di tempo suscita perplessità ed è stato soggetto troppe volte di denigrazione e di falsa informazione, fino a finire, a volte, a livelli di "chiacchiere da bar"; mi sto riferendo alla piscina comunale. Non entrerà nel merito di tutte le cose dette sul bando di gara, sull'affidamento, sui costi presunti del Comune, e su tutte le illusioni e bugie fatte pervenire a tutte le famiglie di Tolmezzo dalla minoranza tramite un volantino con titolo "L'opposizione informa", in quanto il sindaco Zearo ha già risposto in maniera più che esauriente in Consiglio Comunale. Mi preme ribadire che il Comune ha fatto tutte le operazioni di gara come previsto dalla normativa vigente in materia e sempre nell'interesse della collettività, cosa che purtroppo non si può dire su alcune persone che continuano a sparare a zero su tutto quello che riguarda la piscina, dicendo sempre cose inesatte, sbagliate e, a volte, completamente inventate e prive di ogni fondamento. Dopo questa breve ma fondamentale precisazione, vorrei portare a conoscenza della cittadinanza tutto quello che l'Amministrazione ha fatto, sta facendo e farà per aumentare la qualità della piscina comunale. Innanzitutto bisogna dire che la piscina ha degli oggettivi problemi strutturali, che impediscono un servizio ottimale, sicuramente non imputabili ai vari gestori che si sono susseguiti in questi anni, ma

a vari fattori come errori costruttivi e quant'altro, oltre alla vetustà del fabbricato. La nuova gestione è iniziata con il 1° settembre 2009; da quella data la Giunta ha deciso, tramite un dipendente comunale, di eseguire controlli giornalieri prima e settimanali poi, ad ore diverse e senza preavviso, per avere una verifica della pulizia degli spazi ed alla misurazione delle temperature dell'acqua e dell'ambiente (risultate a norma), sollecitando il gestore ad intraprendere tutte le azioni necessarie per mantenere la qualità del servizio e la ricettività dei luoghi. In parallelo, data la presenza quasi costante del Comune presso la struttura, si è potuto procedere, con minor disagio per l'utenza, ad una serie di interventi manutentivi atti a conservare e migliorare l'accessibilità e la fruibilità della struttura come, ad esempio, la sostituzione delle porte dei w.c. negli spogliatoi, la sostituzione della centralina dosaggio cloro e pompa centro benessere, verniciatura zona idromassaggio, sistemazione tubazioni e molti altri (euro 25.000). Inoltre sono stati sostituiti i serramenti (portone e vetrate) e i minerali filtranti e dei filtri (euro 7.500). La Giunta comunale, nella seduta dello scorso 1° marzo, ha approvato il progetto che prevede la realizzazione dell'impianto di trattamento dell'aria negli spogliatoi (euro 37.000), derivanti dalle casse comunali; questo impianto abbasserà notevolmente il tasso di umidità dei locali, migliorando il servizio; ora siamo

già in fase di appalto.

Inoltre è nostra intenzione utilizzare un contributo regionale di euro 500.000, già assegnatoci nel capitolo impiantistiche sportive, per eseguire degli interventi strutturali importanti che risolveranno tutti i problemi attuali; si intende sostituire tutti i serramenti esterni (che attualmente non sono a taglio termico), la realizzazione dell'isolamento esterno (tramite cappotto), l'esecuzione dell'impianto di ventilazione e deumidificazione delle vasche, oltre alla sostituzione di porte e serramenti interni. Con questo importante intervento si eliminerà finalmente il problema dell'umidità, la causa maggiore delle problematiche della struttura. Sarà mia premura tenere informata la cittadinanza sull'iter procedurale di questa opera, su cui noi amministratori puntiamo molto per poter dare, finalmente, una struttura completamente e perfettamente funzionante, senza problemi o criticità, che la Città di Tolmezzo e tutta la Carnia meritano. Ulteriore iniziativa intrapresa e voluta è quella della predisposizione di un'indagine di soddisfazione dell'utenza. Prossimamente sarà distribuito un questionario in cui gli utenti (con la garanzia dell'anonimato) potranno dire la loro su tutti i servizi proposti, potendo anche dare dei suggerimenti al gestore ed all'Amministrazione.

**Gianalberto Riolino**  
Assessore Comunale

**LAVORAZIONE MARMI**

- ARTE FUNERARIA •
- PIANI CUCINA •
- CAMINETTI •
- TOP BAGNI •
- EDILIZIA •

**Stefanutti**

- SCELTA E QUALITÀ DEI MATERIALI •
- PROGETTAZIONI PERSONALIZZATE E CURA ARTIGIANALE •
- GARANZIA NEL TEMPO •

Lapidi da 170 x 70 cm, con posa, da 1.200,00 € + iva

Z.I. AMARO (UD) - Tel. 0433 94349 - Cell. 335 323150 - stefanuttiedi@gmail.com

## Con gli Alcolisti Anonimi la vita cambia in meglio

Nella veste di Assessore alle Politiche socio-sanitarie ed assistenziali, sono stata recentemente invitata ad un incontro del Gruppo "Alcolisti Anonimi" (AA) di Tolmezzo.

Ho avuto la possibilità di constatare, pur conoscendo già le positive potenzialità del modo di lavorare di questo gruppo, come i loro principi ispiratori e l'operato di persone trainanti e convinte possano cambiare in meglio il corso della vita dell'alcolista. Il Gruppo ha iniziato la propria attività a Tolmezzo nel 1982 e, dopo qualche difficoltà legata al fatto che l'alcolista può provare vergogna nel farsi vedere frequentare la sede, l'attività sta continuando nei locali dello stabile di via Linussio n. 2, sopra la Latteria Sociale Cooperativa: fondamentale per dare incoraggiamento ed indirizzo è stata la collaborazione di altri Gruppi e con il Servizio per le Tossicodipendenze (SER.T.) dell'Azienda per i Servizi Sanitari. Il Gruppo attualmente è molto numeroso e attivo, formato da alcolisti recuperati alla vita normale o che stanno effettuando il cammino, ed è sempre presente in assemblee regionali o nei raduni nazionali con numerosi partecipanti, chiara dimostrazione di come queste persone carniche ci tengano a vivere in serenità e sobrietà ma, soprattutto, ad apprezzare la vita che sono riusciti a ritrovare per la seconda volta.

Stupisce vedere la serenità, la chiarezza, la dignità di queste persone, che offrono l'un l'altro amicizia gratuita e vicendevole aiuto: tutti sono al pari livello, con una libertà partecipativa che lascia l'alcolista protagonista, mai obbligato, della sua scelta di riscatto. Durante l'incontro hanno partecipato anche alcuni Medici di Medicina Generale e si è sot-



tolineata l'importanza della loro collaborazione nel segnalare all'alcolista l'esistenza di Gruppi che possono aiutarli: chi meglio del Medico riesce ad intercettare problematiche non solo di salute, ma anche di relazione e di dipendenza? Il grande merito che va a queste attività è che concorrono a migliorare il benessere della persona, che si traduce poi in minor disagio socio-familiare ed in recupero di salute, quindi anche in un risparmio in campo socio assistenziale e sanitario, a beneficio di tutta la collettività. Fondamentale è il ruolo dei familiari e degli amici degli alcolisti, che si riuniscono in associazione (Al-Anon e Alateen) per offrire sostegno ed incoraggiamento alle persone coinvolte dall'alcolismo; si tratta infatti di una malattia che colpisce non solo l'alcolista, ma anche le persone che vivono accanto a

lui, condizionandone la vita sia sul piano fisico che emotivo. È utile per il familiare accostarsi ai Gruppi anche quando l'alcolista non è ancora convinto di essere tale e rifiuta di curarsi, perché può apportare modifiche del proprio comportamento tali da indurre l'alcolista a chiedere aiuto.

Ho assicurato, anche attraverso le pagine di questa pubblicazione, la massima collaborazione del Comune per divulgare l'attività di questo e di analoghi Gruppi. Le riunioni degli AA si tengono il mercoledì dalle 20 alle 22 ed il sabato dalle 16 alle 18; il signor Gaetano ha dato disponibilità del numero telefonico 0432-409831 per richieste di chiarimenti o informazioni.

**Dr.ssa Cristiana Gallizia**  
Assessore Comunale

**it@m**  
SERVIZI INFORMATICI s.r.l.

**Personal computer  
Sistemi informatici**

www.itmst.eu • info@itmst.eu

Via Forame, 12 - TOLMEZZO (Ud) - Tel. 0433 466533 - Fax 0433 467389

- Vendita e installazione Hardware e Software
- Riparazione materiale Hardware
- Installazione e gestione reti aziendali, fisiche, wireless
- Vendita Software Gestionale
- Realizzazione dei siti WEB

Negozio accreditato per l'iniziativa della Regione "Un PC per il Cittadino"

**SCREM**  
ortofruitticoli

di Screm Leonardo e Figli sas

**33028 TOLMEZZO (UD)**

Via Palmanova, 13  
Via Paluzza, 7  
Via Carnia Libera, 11

Tel. 0433 40612  
Fax 0433 44052  
Tel. 0433 44620  
Tel. 0433 45122

## Una scultura per la “Giornata del Ricordo”

Un blocco di marmo rosso di Verzegnis con una crepa verticale al centro a rappresentare le cavità carsiche, il tutto avvolto da una serie di rose in ferro battuto. Questa la scultura ad opera del giovane artista tolmezzino Alessio Florit che l'Amministrazione comunale di Tolmezzo ha scoperto lo scorso 10 febbraio presso il “Largo vittime delle Foibe ed Esuli di Istria, Fiume, Dalmazia ed Alto Isonzo”, in occasione della “Giornata del Ricordo”. Davanti ad oltre un centinaio di presenti, tra cui rappresentanti delle Forze dell'ordine, sindaci dei comuni della Carnia, associazioni combattentistiche e d'arme, volontari della Protezione Civile e semplici cittadini, il sottosegretario di Stato Roberto Menia ed il sindaco di Tolmezzo Dario Zearo hanno inaugurato il monumento attorniato dall'Arciprete Monsignor Angelo Zanello, dai Consiglieri regionali Paolo Ciani e Franco Baritussio, dal vicepresidente della Provincia di Udine Fabio Marchetti, dai rappresentanti delle Associazioni degli Esuli e dall'Associazione “Il Colle” di San Daniele. “Tenendo fede alla decisione dello scorso anno da parte del Consiglio comunale – ha detto il sindaco Zearo – abbiamo voluto onorare la memoria delle decine di migliaia di italiani uccisi nelle cavità carsiche e dei 350.000 italiani abitanti dell'Istria, di Fiume e della Dalmazia che dovettero scappare ed abbandonare la loro terra e i loro affetti incalzati dalle bande armate jugoslave; vittime troppo a lungo dimenticate per presunte ragioni di Stato e



di equilibri internazionali”. “È estremamente positivo il bilancio che si può trarre di questo Giorno del Ricordo 2010 – ha poi aggiunto il sottosegretario Menia - dalle massime cariche istituzionali è arrivato un messaggio profondo che coglie il significato reale della legge che ha istituzionalizzato questa giornata. Superare l'oblio, restituire la memoria storica e impegnarsi a condividerla facendo la germogliare nelle nuove generazioni saranno i nostri impegni futuri”. Ed anche per il prossimo anno l'Amministrazione comunale di Tolmezzo ha preannunciato di indire per il 10 febbraio 2011 una Conferenza in città con relatori d'alto profilo al fine di trasmettere alle generazioni future il significato di queste tragedie.



## La Memoria nelle lettere di Giulio Cargnelutti

Il 31 luglio 1944 lo scultore tolmezzino Giulio Cargnelutti lanciava un foglio dal finestrino del vagone che da Udine lo stava portando, lui ex ufficiale dell'esercito italiano, a Buchenwald, nella speranza che fosse recapitato alla moglie Eugenia. Quella missiva cominciava così: «Alla gentilezza di chi la raccoglie». Quell'invocazione di speranza è diventata il filo conduttore di una serie di iniziative realizzate nel capoluogo carnico dall'Associazione culturale Ampere in collaborazione con il Comune di Tolmezzo. In particolare una mostra itinerante per le scuole, inaugurata all'Ipsia “Candoni” (dove Cargnelutti insegnò per trent'anni) in occasione del “Giorno della Memoria”, che si celebra in tutto il mondo il 27 gennaio, data dell'abbattimento dei cancelli di Auschwitz nel 1945. La rassegna, voluta dalla figlia Raffaella (già assessore alla cultura del Comune di Tolmezzo), che al “Candoni” si è chiusa a fine marzo, ha raccolto le lettere di Cargnelutti (scomparso tre anni fa) dalla prigionia ma anche testimonianze del lavoro artistico e didattico prodotto in seguito dallo scultore. Opere in rame, pietra e legno che richiamano i temi a lui cari, ovvero il lavoro, la



fede e la famiglia. Peraltro nel giorno dell'apertura c'è stato momento particolare, il concerto di Mattia Del Moro, ovvero “Brown and the Leaves”, nipote di Cargnelutti. Mattia ha presentato il suo cd, nel quale è inserita anche una composizione ispirata al carteggio del nonno, “Sarò più forte della morte”. Alla cerimonia erano presenti, fra gli altri, il Sindaco Dario Zearo, l'Arcidiacono Monsignor Angelo Zanello, la preside Manuela Mecchia e il giornalista Toni Capuozzo; quest'ultimo il gior-

no successivo ha dato risalto alla mostra nel corso della trasmissione “Terra!”, da lui condotta su Canale 5. Anche il presidente della Regione Renzo Tondo non ha voluto perdersi l'esposizione, visitandola pochi giorni prima della chiusura. Tra gli appuntamenti organizzati a Tolmezzo in occasione del “Giorno della Memoria” anche la proiezione di due documentari: “Notte Nebbia” di Alain Resnais e “La storia di Simon Srebnik - Frammento da Shoah” di Claude Lanzmann.

## L'impegno dei giovani per la Città

Musicisti e gruppi musicali aspiranti o già affermati, promettenti registi, organizzatori di eventi e rassegne, disc jockey, proietti piloti, volontari in ambito sociale, animatori di strada. Ora i giovani impegnati di Tolmezzo hanno la loro consulta autogestita. Votando all'unanimità la composizione di un gruppo di lavoro ristretto nel dicembre scorso, integrato in seguito ad un'elezione pubblica a 19 membri, i ragazzi under 35 del capoluogo carnico hanno iniziato con il nuovo anno quindi a stendere lo statuto e a preventivare il

loro impegno per la città. Saranno protagonisti nell'organizzazione di conferenze a sfondo sociale e culturale, eventi musicali affiancati alle manifestazioni che verranno organizzate in città. Per il 2011 poi, attingendo alle risorse che la Regione metterà a disposizione per i giovani, verrà elaborato un programma di eventi specifici organizzati direttamente dalla Consulta stessa. Verranno create collaborazioni con le istituzioni (scuole, comuni, 118, polizia stradale), enti privati e le associazioni del luogo; verrà fatto sistema con la con-

sulta giovanile di Villa Santina e sarà mantenuta un'apertura verso l'esterno affinché tutti i giovani possano riferirsi alla consulta per portare idee e progetti che vorrebbero realizzare. Questi i componenti del gruppo: Nicole Barison, Fabio Cacitti, Simone Contin, Marco Craighero, Camilla Del Fabbro, Alessio Del Missier, Luca Dorotea, Andrea Marchi, Stefano Marcon, Enea Mauro, Matteo Muser, Raffaele Petris, Edoardo Quaglia, Paolo Sica, Petra Zanier, Cristian Comelli, Tommaso Cappello, Giovanni Ghersina, Maurizio Di Qual.

**PEUGEOT 206 PLUS**  
Benzina o GPL

Consumi max ciclo combinato  
l/100 km: benzina 5,7 - GPL 7,3;  
emissioni CO<sub>2</sub>/km: benzina 135 - GPL 114

IN PIÙ, 4 ANNI DI TRANQUILLITÀ DA 6 € AL MESE CON GLI ECOSERVICES PEUGEOT.

**GOI MARIO SRL**  
CONCESSIONARIO  
DISTRIBUTORE PEZZI DI RICAMBIO  
CENTRO RIPARAZIONE PEUGEOT

Via Matteotti, 92 - OSOPPO (UD)  
Tel. 0432 975063 - Fax 0432 975772  
E-mail: peugeotgoi@libero.it - www.goi.peugeot.it

**DUE G** di Gressani Gianni  
AUTOFFICINA AUTORIZZATA PEUGEOT  
Assistenza e Vendita

Via Torre Picotta, 31 - TOLMEZZO (UD)  
Tel./Fax 0433 40666 - Soccorso Notturno 335 5471010  
info@dueg.eu - www.dueg.eu

# Antirabbica obbligatoria per i cani di Tolmezzo

Il fenomeno della rabbia silvestre sta assumendo in Alto Friuli proporzioni preoccupanti. In seguito ai recenti casi che si sono verificati nei comuni di Raveo, Sauris e Forni di Sopra il Sindaco di Tolmezzo ha emesso l'ordinanza n. 32 del 22 marzo 2010 che impone, nel territorio di questo Comune, la **vaccinazione obbligatoria dei cani di età superiore ai tre mesi entro il 31 maggio 2010**. L'ordinanza è stata emanata in seguito all'adozione di

specifiche misure di polizia veterinaria da parte dell'ASS n. 3 Alto Friuli. I cani di età inferiore ai tre mesi alla data stabilita nel calendario del piano di vaccinazione e quelli che nasceranno da aprile in poi dovranno essere vaccinati al compimento del terzo mese di vita. Nelle Frazioni, dove il veterinario convenzionato con l'Azienda Sanitaria si è recato personalmente, la campagna di vaccinazione è già terminata. **Dal 9 al 30 aprile vengono invece sot-**

**toposti al trattamento i cani del Capoluogo e della località di Betania.** Qui i proprietari sono stati suddivisi per praticità in scaglioni, secondo l'iniziale del cognome: a turno, come indicato nello specchio di seguito riportato, devono recarsi **presso il Canile comprensoriale di via degli Artigiani 1** con i propri animali **muniti di guinzaglio e museruola**. La spesa a carico del proprietario è stabilita in **euro 10,00**.

• Convocazione per iniziale del cognome del proprietario	Data	Orario
Lettere A-B	9 APRILE	14-17
Lettera C	10 APRILE	10-13
Lettere E-F-G	10 APRILE	14.30-16.30
Lettera D	16 APRILE	14-17
Lettera M	17 APRILE	10-13
Lettere I-K-L	17 APRILE	14.30-16.30
Lettera P	23 APRILE	14-17
Lettere N-O-Q- R-U-W	24 APRILE	10-13
Lettere S-T	24 APRILE	14.30-16.30
Lettere V-Z	30 APRILE	14-17



Per la vaccinazione è possibile rivolgersi anche privatamente ad altri veterinari iscritti all'albo professionale, presso le loro sedi e comunque secondo la tariffa in regime di libera professione. I proprietari che, da aprile 2009 ad oggi, hanno già sottoposto a vaccinazione antirabbica i propri animali dovranno eseguire una delle seguenti istruzioni:

- esibire il relativo certificato al veterinario presente presso il Canile nelle giornate stabilite;
- esibirlo entro i sette giorni successivi presso gli Uffici Veterinari di Tolmezzo (tel. 0433 488849) situati in via Carnia Libera n. 29 - 3° piano;
- inviarlo entro i sette giorni successivi via fax allo 0433 466200.

I proprietari di cani che per qualsiasi ragione non hanno potuto vaccinare i loro animali nelle giornate stabilite dal piano di vaccinazione, sia del Capoluogo che delle Frazioni, possono richiedere al servizio veterinario un nuovo appuntamento, telefonando al n. 347 2553367. **Entro il 31 maggio 2010 tutti i cani dovranno essere vaccinati.** La mancata vaccinazione costituisce reato penale e i trasgressori saranno denunciati a norma di legge. È inoltre prevista una sanzione amministrativa da 258,00 a 1.291,00 euro.

di vaccinazione, sia del Capoluogo che delle Frazioni, possono richiedere al servizio veterinario un nuovo appuntamento, telefonando al n. 347 2553367. **Entro il 31 maggio 2010 tutti i cani dovranno essere vaccinati.** La mancata vaccinazione costituisce reato penale e i trasgressori saranno denunciati a norma di legge. È inoltre prevista una sanzione amministrativa da 258,00 a 1.291,00 euro.

## REGOLARIZZAZIONE ANAGRAFE CANINA



In occasione della campagna di vaccinazione è possibile anche sanare, senza incorrere in sanzioni, eventuali inadempienze in materia di anagrafe canina (iscrizione, applicazione del microchip, comunicazioni di morte - cessione - trasferimento di residenza...). L'eventuale applicazione del microchip, necessaria per procedere con la vaccinazione, dovrà essere concordata preventivamente col veterinario (cell. n. 347 2553367) e pagata a parte.

## Asilo Nido, iscrizioni entro il 30 aprile

Le iscrizioni all'Asilo Nido per l'anno educativo 2010/2011 si ricevono presso la sede del Nido, in via Illegio n. 46 in Betania, da lunedì 19 a venerdì 30 aprile con questi orari: dal lunedì al venerdì dalle ore 10.30 alle ore 13.00; martedì e giovedì anche dalle ore 15.30 alle ore 17.30. Inoltre, nella giornata di sabato 24 aprile, dalle ore 9.30 alle ore 12.30 ci sarà "il Nido aperto", ovvero la possibilità da parte dei genitori di visitare la sede e di vedere un filmato in cui sono stati raccolti i momenti più significativi della giornata dei bambini all'interno dell'Asilo Nido. Presso la struttura si accolgono bambini dai tre mesi ai tre anni, con priorità di accesso rispettivamente ai residenti a Tolmezzo, nei Comuni della Conca Tolmezzina, nei Comuni della Carnia convenzionati ed in tutti gli altri Comuni. L'iscrizione oltre i termini sopra indicati sarà possibile se rimarranno posti disponibili. Il Nido offre alle

famiglie sostegno e collaborazione per favorire un armonico sviluppo dei bambini piccolissimi. L'attività si distingue per la cura che viene prestata alla componente affettiva ed emotiva del rapporto con il bambino piccolo, oltre che per la costante considerazione alle sue esigenze motorie, sensoriali e di apprendimento, che vengono stimolate con attività di gioco nel contesto di una attenta relazione adulto-bambino. Gli spazi e gli ambienti di vita sono appositamente pensati e predisposti per promuovere la crescita, lo sviluppo psicomotorio e intellettuale del bambino. I bambini sono suddivisi in sezioni in base all'età e ad ogni educatrice di riferimento è affidato un gruppo composto al massimo da cinque bambini con meno di un anno o da sette da uno a tre anni. Il Nido è aperto dal lunedì al venerdì con i seguenti orari: 7.30-9.15 ingresso; 12.45-13 uscita orario ridotto; 15.45-16



uscita tempo pieno; 16-17.30 uscita orario prolungato. La giornata tipo prevede una piccola colazione dopo l'entrata del mattino, la proposta di attività e di giochi a seconda dell'età del bambino, le cure personali, il pranzo, il riposo, la merenda e le attività pomeridiane. **Ulteriori informazioni possono essere richieste telefonando allo 0433-2097 oppure inviando una mail a [nidotolmezzo@libero.it](mailto:nidotolmezzo@libero.it).**

**Azienda Agricola GNAUS**  
di Barbacetto Giacomino

Sementi, piantine da orto, piante da frutto, fragole, piccoli frutti, piante aromatiche e officinali, fiori da balcone e giardino, concimi, articoli per giardinaggio

Produzione e Vendita: Via Garibaldi, 15  
33020 Verzegnis (Ud) - Cell. 340.5234906  
Punto Vendita a Caneva di Tolmezzo - s.s. per Terzo (Ud)

Tel. 0433.41630 [www.gnaus.com](http://www.gnaus.com)

**amplifon**

**TOLMEZZO**  
Via Matteotti 23/a  
Tel. 0433 44 849  
Cel. 335 7068268

- Controllo **GRATUITO** dell'udito
- **PROVA PER 30 GIORNI** la soluzione su misura per te

**ArtCo servizi**

San Giorgio Di Nogaro - tel. 0431/620081  
[www.artcoservizi.it](http://www.artcoservizi.it)

**I NOSTRI VALORI IL VOSTRO SUCCESSO**

- Pulizie e Sanificazioni
- Servizi per l'ambiente
- Raccolta e Gestione rifiuti
- Spazzamento stradale
- Servizi di logistica
- Gestione aree verdi
- Gestione cimiteriale
- Trascrizione di atti e documenti

# Rifiuti ingombranti, raccolta porta a porta

A partire dalla seconda metà di marzo i cittadini e gli utenti dei comuni della Comunità Montana della Carnia possono usufruire del nuovo servizio di raccolta porta a porta dei rifiuti ingombranti. Questo servizio, organizzato dalla Comunità Montana, è rivolto principalmente a chi ha la necessità di liberarsi di rifiuti ingombranti o di vecchi e voluminosi elettrodomestici e non dispone di un mezzo proprio o comunque ha difficoltà a trasportarli autonomamente. Per concordare le modalità di raccolta del materiale direttamente presso il proprio domicilio è sufficiente chiamare il numero verde 800683060 (dal lunedì al venerdì, dalle 9.00 alle 13.00 e dalle 14.00 alle 17.00) e fornire le generalità, il recapito telefonico e l'indicazione del tipo di materiale che si intende conferire. Il materiale dovrà essere depositato la sera prima della raccolta in un luogo raggiungibile con un camioncino facendo attenzione a non creare pericolo o



intralcio alla circolazione. La quantità pro/capite per ogni conferimento non potrà superare indicativamente i 3 mc. Nei Comuni dell'Associazione Intercomunale Conca Tolmezzina la raccolta verrà effettuata il secondo e il quarto martedì del mese rispettivamente per i rifiuti ingombranti e per i grandi elettrodomestici. È necessario sottolineare che il materiale

considerato "ingombrante" è esclusivamente quello indicato in un elenco a disposizione presso la Comunità Montana, gli Sportelli del Cittadino di Amaro, Cavazzo Carnico, Tolmezzo e Verzegnis e il sito internet [www.concatolmezzina.it](http://www.concatolmezzina.it). Si ricorda, infine, che rimane comunque sempre possibile trasportare autonomamente gli ingombranti nei centri raccolta rifiuti.

# Rate T.I.A. 2009 scadute: come pagarle

I contribuenti che non hanno versato entro i termini la Tariffa di Igiene Ambientale (T.I.A.) relativa al 2009, la cui ultima rata è scaduta il 2 febbraio, non possono più utilizzare i bollettini MAV che sono stati consegnati nel luglio dello scorso anno assieme alla richiesta di pagamento. Chi non ha ancora provveduto a versare una o più rate della T.I.A. relativa al

2009 può comunque farlo ora tramite il "ravvedimento". In questo caso dovrà aggiungere all'importo non versato una sanzione pari al 3% della somma e gli interessi previsti dalla legge. Il versamento andrà poi eseguito presso la Tesoreria Comunale Banca Popolare Friuladria-Credit Agricole, Filiale di Tolmezzo, con sede in via del Duomo n. 9, anche a mezzo conto corrente posta-

le n. 15476336. Si ricorda che l'istituto del "ravvedimento" può essere utilizzato entro un anno dalla data di scadenza del tributo non versato. Per eventuali chiarimenti è possibile rivolgersi al Servizio Tributi dell'Associazione Intercomunale Conca Tolmezzina, Via Roma n. 1, secondo piano, Tolmezzo; tel. 0433-487986, 487992, 487978.

# Martin confermato al vertice della Pro Loco

Nel corso dell'Assemblea dei soci della Nuova Pro Loco Tolmezzo, tenutasi in gennaio, si è provveduto all'elezione del nuovo consiglio direttivo del sodalizio per il biennio 2010-2011. Per acclamazione tra i tredici componenti eletti, è stato nominato presidente l'uscente Gianni Martin, che aveva sostituito dal luglio scorso il past-president Luigi Giuliattini. Con Martin fanno parte del direttivo, composto da 13 membri, anche i riconfermati Aldo Boria, Giampietro Dionisio, Luigi Giuliattini, Marco Maieron, Antonella Mauro, Franco Muser, Giuseppe Smaniotto, Alessandro Vettorato più quattro volti nuovi: Gina Vidoni, Oscar Rainis, Roberto Zamolo e Alessandro Prodorutti. Entusiasta della rielezione, Gianni Martin ha ringraziato i soci per la fiducia testimoniata ed ha elogiato il suo staff riconfermato per dieci/tredicesimi, "grazie al quale - dice - non saremmo mai riusciti a crescere e migliorarci.

Dal 2008, con la politica dei piccoli passi, abbiamo messo in cantiere diverse manifestazioni ed eventi, portando alcuni dei quali, come il Borgat o la Festa della Mela, a successi di pubblico riconosciuti a livello regionale. Ora non ci siederemo, naturalmente, ma vogliamo rafforzare le nostre collaborazioni con il vasto parco associazionistico della città di Tolmezzo e dei territori limitrofi, per far valorizzare ulteriormente il calendario degli eventi in città". Martin, prendendo spunto dalle segnalazioni avute durante l'assemblea sociale, si è detto pronto come Pro Loco a supportare ulteriormente, sia dal punto di vista burocratico che logistico che economico, i Comitati di sagra delle frazioni tolmezzine, lavorando per permettere a queste realtà di superare gli ostacoli in materia di sicurezza delle rispettive manifestazioni. Sul fronte del calendario 2010 (sotto il dettaglio) dopo il supporto fornito durante la manifestazione del

"Carnevalone dei bambini" in febbraio, l'avvio della stagione delle mostre con la rassegna di Natan Pirac a Palazzo Frisacco e la 2a Conferenza Ufologica del 13 marzo scorso, è già entrata nel vivo la macchina organizzativa per la 3a Edizione della Festa dei Fiori (25 aprile), oltre poi agli ultimi dettagli per l'avvio della gestione del Mercato Contadino previsto dall'Amministrazione comunale in Piazza Centa. La chicca del 2010, paventata a suo tempo dal presidente Martin, sarà il concerto jazz di Paolo Fresu, jazzista internazionale sardo, fissato nel cortile interno del Museo Carnico "M. Gortani" lunedì 26 luglio, nel contesto di una serie di eventi musicali che lanceranno lo stesso Museo come fulcro dell'estate tolmezzina.



• CALENDARIO MANIFESTAZIONI 2010	
25 APRILE	3a "Tolmezzo in Fiore"
5-20 GIUGNO	Il Mare incontra la Montagna (mostra associazione Arte Sette)
19 GIUGNO	Presentazione libri di Gloria Angeli
16-18 LUGLIO	76° Festa del Borgat
25-26 SETTEMBRE	15° Festa della Mela
13-27 NOVEMBRE	Lo sguardo dell'anima (mostra di Gabriele Siciliani)
dal 4 DICEMBRE	I tessuti della tradizione (mostra della Carnica Arte Tessile)
8-24 DICEMBRE	Natale a Tolmezzo

• COLLABORAZIONI	
18-23 MAGGIO	93° Giro d'Italia
30 MAGGIO	7° Festa del Borgo Shanghai
3-4 LUGLIO	Campionato Italiano di Enduro
6-7 NOVEMBRE	4° Carnia Alpe Ronde-Rally Polizie



## La Festa dei Fiori sboccia il 25 aprile

Quest'anno a Tolmezzo la Primavera sboccherà il 25 aprile con la terza Edizione della "Festa dei Fiori", organizzata dalla Nuova Pro Loco Tolmezzo in collaborazione con le associazioni Confcommercio e Vie del Centro. Un'esposizione a cielo aperto di piante, fiori e decorazioni a tema che vedranno protagonisti nelle piazze e strade del centro storico dalle 10 del mattino sino alle 19 della sera, alcune decine dei principali vivaisti del Friuli Venezia Giulia, altrettante fiorerie sia locali che regionali e stand di hobbisti pronti a proporre le rispettive creazioni floreali. Ad accompagnarli nel loro passeggio, i visitatori potranno trovare inoltre tra Piazza XX settembre, Via Roma, Via Cavour e Via

Ermacora, la buona cucina carnica con le gastronomie e le prelibatezze preparate dalle Pro Loco di diversi comuni carnici, che approfitteranno dell'occasione per presentare i rispettivi calendari di manifestazioni per l'estate 2010. Aperti naturalmente anche i negozi e le boutique del centro storico grazie all'impegno delle associazioni di categoria che daranno vita alla prima uscita stagionale dello Shopping Day, con proposte particolari e sconti dedicati appositamente agli ospiti della città. Novità di questa edizione sarà la prima fiera cittadina del disco "Petali in vinile", ospitata nella stupenda cornice del Museo Carnico "M. Gortani" dove in serata ci sarà il concerto Jazz del Duo D'Agaro-Costantini.



## La Festa del Borgat compie 76 anni

I prossimi 16, 17 e 18 luglio a Tolmezzo rivivrà la tradizione con un fine settimana denso di appuntamenti che daranno vita alla 76a edizione della "Festa della Madonna del Carmine nel Borgat", manifestazione da alcuni anni ritornata ai fasti di un tempo grazie a musica, gastronomia, solidarietà e momenti religiosi. La "Festa della Madonna del Carmine" è attestata in Tolmezzo presso la Chiesa di Santa Caterina già nel 1627, con la notizia dell'esistenza e della attività spirituale di una Arciconfraternita del Carmine. Con molta probabilità la stessa festa si affermò a seguito di un voto dei cittadini di Tolmezzo per la libe-

razione dalla peste di inizio XVII secolo. In seguito accanto alle manifestazioni solenni si affiancarono anche quelle pagane, con l'Incontro tra i Siors ed i Puars a partire dal 1950, che verrà riproposto grazie anche alla partecipazione tra i figuranti del Presidente della Regione Renzo Tondo, pronto a tendere ironicamente ai Siors il fazzoletto per farli asciugare dal sudore mai provato per il lavoro, ricevendo in cambio la "Baguline" ovvero il bastone dedicato ai Puars per reggersi dalle fatiche quotidiane. A seguire una nuova puntata della Rappresentazione teatrale tra storia ed attualità su copione di Giulio Astori.

Così come avvenuto lo scorso anno, saranno due le aree del centro storico della città ad accogliere i festeggiamenti, scelte naturalmente a simbolo delle antiche contrade del Borgat (piazza Mazzini e siti attigui) e di Borgo Chiavris (Piazza Garibaldi). Tra gli eventi collaterali non mancheranno significativi momenti musicali con i concerti di Carniarmonie e di Folkest, presenti i viennesi "Hotel Palandrone", mentre per quanto riguarda gli appassionati di motori ci sarà l'appuntamento con il raduno delle Alfa Romeo, in occasione del Centenario alfista (sono ancora aperte le iscrizioni: per info contattare la Nuova Pro Loco).

## Il Giro d'Italia invade Tolmezzo

In occasione del passaggio del Giro d'Italia 2010 in Carnia durante l'attesissima tappa Mestre-Monte Zoncolan (domenica 23 maggio), il Comune di Tolmezzo sta predisponendo una variegata serie di iniziative collaterali, che impegneranno la città per tutta la settimana precedente all'arrivo della Carovana rosa. "Aspettando il giro", da lunedì 17 a sabato 22 maggio, sarà il contenitore di eventi che punterà a rafforzare l'aspetto turistico-commerciale della manifestazione ciclistica. "Il programma, ancora in fase di definizione - spiega il consigliere comunale delegato agli eventi Renzo De Prato - vedrà impegnate direttamente la Nuova Pro Loco Tolmezzo quale supervisore generale, la neonata Consulta giovanile della città per quanto riguarda la gestione di una parte dell'animazione e l'associazione Party Zone, che avrà la responsabilità logistica e burocratica dei diversi eventi, strategia questa adottata per collaudare crescenti sinergie all'interno della

nostra comunità". La settimana partirà il lunedì con l'apertura del tendone allestito in Piazza XX Settembre, dove aprirà le danze con una esibizione serale il gruppo di ballo "Star Dance"; il giorno successivo ci sarà il primo concerto dei gruppi musicali di Tolmezzo, mercoledì invece ci sarà la rappresentazione della "GiòDanza", giovedì sera dedicata alle arti marziali ed incontri sul ring, venerdì esibizione di ballo con "Happy Dance Studio", mentre in giornata ci sarà la kermesse di mtb a coppie in un circuito cittadino promossa dall'Associazione Amici e Bici e dalla Carnia Bike. Sabato, poi, giornata campale, con al mattino la partenza della ciclo-turistica "Kaiser Zoncolan", che offrirà la possibilità di percorrere la salita del "Mostro" ad agonisti e dilettanti; quindi le dimostrazioni di arrampicata in una nuova struttura fissa che verrà inaugurata per l'occasione in collaborazione con l'Associazione Chiodofisso. E ancora un'esibizione teatrale ed in serata il concerto

di James Thompson Project, sassofonista di Zucchero. Ma l'aria del Giro si comincerà a respirare già un mese prima; sabato 24 aprile, infatti, con partenza da Piazza XX Settembre, ci sarà una pedalata libera sull'itinerario Tolmezzo-Paularo-Tolmezzo, alla quale prenderà parte il campione olimpico e mondiale Paolo Bettini, che alle 20.30, al teatro auditorium "Candoni", sarà il protagonista del "Paolo Bettini Day", una serata celebrativa delle gesta del grande campione ma anche un modo per ricordare Franco Ballerini, tragicamente scomparso a febbraio durante un rally in Toscana.

Il ct della nazionale di ciclismo aveva già annunciato la sua presenza a questo evento. Dal 30 aprile e fino al 31 maggio, poi, verrà ospitata a Palazzo Frisacco la rassegna artistica "Lo sport nell'arte italiana", tra le cui opere esposte ci saranno i quadri di Aligi Sassu. Infine, sabato 15 e domenica 16 maggio Piazza Centa ospiterà il Campionato Italiano di Bike Trial.

## Mercato contadino in Piazza Centa

Nel mese di aprile ci sarà l'apertura ufficiale del mercato contadino a Tolmezzo. Il progetto, avviato nel 2009 su iniziativa del Consigliere Renzo De Prato e dall'Assessore (all'epoca) Roberto Vicentini, è finalizzato alla valorizzazione e promozione delle produzioni tipiche del territorio, favorendo le occasioni di incontro fra imprenditori agricoli loca-

li e consumatori, per una maggiore redditività per le imprese e la trasparenza nei confronti dei consumatori rispetto a provenienza, freschezza e qualità dei prodotti. In Piazza Centa saranno allestite 8 casette di legno concesse dall'Agenzia Regionale per lo sviluppo rurale-Ersa e la gestione verrà affidata alla Pro Loco di Tolmezzo, che si è proposta come interlo-

cutore fondamentale per la promozione di manifestazioni ed ha dato la disponibilità a svolgere tale attività mettendo a disposizione risorse proprie nell'intento di contribuire a realizzare un servizio per la comunità, garantendo il rispetto del disciplinare che regola tutta l'attività che potrà svolgersi negli spazi individuati dall'Amministrazione Comunale.

...by president group...

### Il Mercante nel Mondo

di Rozzi Massimo

Oggettistica - Complementi d'arredo

Via Matteotti 6/F - 33028 Tolmezzo (galleria Al Cavallino)

Tel./Fax 0433 44351

E-mail: mercantenelmondo@alice.it

SERVIZI DI PULIZIA

Mantenimento verde

Gestione rifiuti

## IL GIRASOLE

DI ANNALISA SOLARI • PIAZZA MAZZINI, 10 - TOLMEZZO (UD)

TEL. 347 5700475 • FAX 0433 2200 • SOLARI.GIRASOLE@ALICE.IT

NUOVO CENTRO CUCINE

## cucchiaroarredamenti

Osoppo (UD) Via Mattiotti, 91 - Tel. +39 0432 975007

www.cucchiaroarredamenti.it

info@cucchiaroarredamenti.it

APERTO DOMENICA POMERIGGIO

ARAN

## Successo per la mostra di Renzo Marzona

Senza clamore, tra le maglie di una società tecnologica e rumorosa, Renzo Marzona continua il suo itinerario di pittore sospinto da versatile creatività. Conclusa a Palazzo Frisacco la sua antologica l'autore non disdegna dichiararsi soddisfatto per i qualificati apprezzamenti espressi da numerosi visitatori. Il fatto non sorprende, ma "in loco" corrisponde all'accoglienza adeguata all'evento culturale. La considerazione è pertinente in presenza di una ridotta testimonianza della reale dimensione dell'intera sua produzione pittorica quantificabile dai cataloghi pubblicati in concomitanza delle numerose mostre individuali e collettive selezionate in Italia e all'estero. Esempio del catalogo edito da Skira per il quale si è stabilito che il ricavato delle vendite sia devoluto ad un ente di beneficenza. Elegante nella veste editoriale e ricco di immagini illustra con efficacia e profilo critico il percorso creativo e la personalità di Renzo Marzona. Le coerenti approfondite analisi conducono ad un coinvolgimento idealizzante; e come nella scienza e nella fede il linguaggio esprime contenuti che trascendono il quotidiano, nel mondo dell'arte i significati si estrinsecano con linguaggio appropriato. Il ritardatario non s'illuda di comprenderne il senso recondito alla stregua di un racconto illustrato: la rassegna si estende in un labirinto formale complesso in cui si alternano, interpreti del proprio tempo, i risultati dei percorsi diversi. La formazione dell'artista

parte da lontano e la sua preparazione è costellata di sofferenze e di improbabili riscontri. Nel caso di Renzo Marzona, ancora nei suoi primordi, assume sfaccettature interessanti nel contesto ambientale-educativo. Il sito montano della sua Verzegnis lo protegge da banali devianze assecondando lo sviluppo della innata sensibilità che si evolve nell'amore per la musica e che lo accompagnerà nell'attività di pittore. A Venezia frequenta la scuola internazionale di grafica sotto la guida del maestro Licata. È l'occasione propizia per incontri stimolanti in un ambiente spalancato sull'universo delle idee. Dai musei alle mostre dei contemporanei Renzo Marzona vivisezione esperienze con la dedizione del neofito destreggiandosi nella consapevolezza della sua vocazione pittorica. Sollecitato dalla curiosità visita le disparate gallerie di Arte Moderna diffuse in Europa e specialmente in America per toccare con mano le opere dei grandi maestri punto di riferimento per confronti e riflessioni. La compiuta maturità di Renzo Marzona sta nella sua collocazione decantata da ogni ingannevole edonismo. Dall'iniziale accattivante impressionismo, all'informale e al minimalismo, le



tre stagioni della sua antologica, ogni opera evidenzia un rigoroso autocontrollo significativo di passione culturale e civile.

Il suo dipingere "en plein aire" scaturisce da una gestualità ragionata intorno a campiture prescelte con attenta analisi formale e cromatica.

Nell'informale le sue opere si richiamano agli astrattisti con volitività competitiva e risultati di sorprendente efficacia espressiva. Mai appagato, nell'inevitabile evoluzione Renzo Marzona affronta polemicamente la diffusa confusione dialettica stampigliando lettere dell'alfabeto su tormentate monocromie chiaroscurali fino a raggiungere, senza incrinature, l'essenziale minimalismo rappresentato da cromatiche tonalità contrappuntate da accostamenti che si rincorrono modulandosi sul filo conduttore della musicale essenzialità.

Tiziano Dalla Marta

**CARNIA FIORI E PIANTE**

Messa in opera di giardinaggio

Via Verzegnis, 20 • 33028 Caneva di Tolmezzo (Ud)  
Tel./Fax 0433 40360 • Marco 333 5740481 • Cristian 338 3155662

**Cjase d'Aur**  
di Negri Patrizia

**RITIRO ORO  
PAGAMENTO IN CONTANTI  
O PERMUTA CON UN NUOVO GIOIELLO**

Via R. Del Din, 8/g - 33028 TOLMEZZO (Ud)  
Tel/Fax 0433 468 061 - www.cjasedaur.it - info@cjasedaur.it

## Ricordati i Caduti della Campagna Greco-Albanese

Si è tenuta lo scorso 14 febbraio a Tolmezzo la Commemorazione dei Caduti della Campagna greco-albanese, che ha visto in prima fila anche tre reduci: Olinto Nassivera (classe 1919), Sesto Collavizza (classe 1921) e Renato Squecco (classe 1918). Quattro i vessilli sezionali: oltre a quello della Carnica, Udine, Pordenone e Palmanova. Una trentina i vessilli. Oltre a ventisei della Sezione Carnica, Cormons, Moggi Udinese e Stregna. Tra le autorità militari il cap. Davide Pascoli per il 3° reggimento Artiglieria; quindi il sindaco Dario Zearo, accompagnato dal Gonfalone; i comandanti della Compagnia e Stazione Carabinieri, oltre ad esponenti della Guardia di Finanza. Diverse le associazioni combattentistiche e d'arma tra le quali l'O.K.B. di Mauthen. Presente anche il Gruppo Storico "Fiamme Verdi" con le divise storiche. Significativo l'intervento del vice presidente nazionale dell'Ana Marco Valditara, particolarmente colpito dalla solennità della cerimonia. "Eccoci qui - ha esordito - a ricordare quei giovani, a celebrare il culto della memoria, quel rito civile che è un vero pilastro della nostra filosofia associativa, non certo per esaltare la guerra ma, anzi, perché il ricordo ci impone di adoperarci per fare di tutto per evitarla". Valditara ha ringraziato la Sezione Carnica per aver colmato "una vera deficienza e riportato l'attenzione sulle vicende della guerra di Grecia-

Albania ingiustamente, forse, messe in secondo piano dall'immaginario collettivo dalle più note vicende della Campagna di Russia". Il vicepresidente ha anche voluto ricordare uno dei presidenti della Sezione Carnica, ovvero Alceste Mainardis, comandante di Compagnia del battaglione Val Fella, presente



in quella campagna. In precedenza il presidente della Sezione Ana Carnica, Umberto Toboga, tenendo l'orazione ufficiale, riferendosi alla commemorazione ha ricordato "che restava, riposta in un dimenticato cantuccio della Storia, la testimonianza del valore e del grande tributo di sangue delle Truppe Alpine, in primis della Divisione alpina Julia, a dimostrazione di quanto significhi, per le penne nere, il senso del dovere e l'amore di Patria". Il sindaco Zearo ha sottolineato come "sia giusto e doveroso celebrare questa giornata per ricordare quei soldati che senza odio, ma con alto senso del dovere e amore di Patria, furono comandati a combattere (e molti a morire) in quelle lontane e inospitali lande di Grecia". Zearo ha concluso augurandosi che questo frammento di storia che oggi viviamo possa venire trasmessa alle giovani generazioni aprendo in loro uno spi-

ragio di orgoglio e di appartenenza alla nostra Patria e di gratitudine e rispetto soprattutto alle formazioni alpine. "Se ciò si avvererà - ha affermato il sindaco - questa giornata non sarà passata invano". Brevi indirizzi di saluto sono stati portati anche dal cap. Pascoli, dalla Medaglia d'Oro al Valor Militare Paola Del Din e dal rappresentante dell'OKB Sommerbauer. La mattinata era stata aperta con la S.Messa celebrata da don Guerrino Marta, già 3° cappellano capo della Julia, sul sagrato della cappella gentilizia Linussio all'interno del tendone della Protezione civile. La Filarmonica "Nassimbeni" di Paularo ha sottolineato i momenti salienti delle varie fasi della commemorazione ed ha accompagnato i convenuti nella sfilata fino al monumento dove, dopo l'alzabandiera e gli onori ai Caduti, sono state deposte una corona d'alloro e la croce fiorata dell'OKB.

**DIMENSIONE PULITO**

Fornitura di materiale monouso per manifestazioni e sagre

**NOVITÀ**  
forniture alberghiere

Tutto per la pulizia professionale all'interno e all'esterno

Via Val. di Gorto 7/C - Tolmezzo (UD)  
Tel/Fax 0433 468360 - Cell. 338 8872420

**A.F.D.S.  
(DONATORI DI SANGUE)  
TOLMEZZO**

via Forni di Sotto, 16  
Tolmezzo (UD)



## LA PAGINA DELLE MINORANZE

### Un'autonomia sotto controllo

**L** Governatore Renzo Tondo e la sua maggioranza regionale con le dichiarazioni fatte e gli atti deliberati nell'ultimo periodo (piano sanitario e sociosanitario regionali, elettrodotto, autostrada Carnia-Cadore, centraline idroelettriche, progetto centrale di Somplago e privatizzazione del bene acqua) hanno svelato il piano che sottopone a tutela il governo delle zone montane. Il fine è quello di una autonomia formale, ma non reale, mediante una gestione ed una programmazione dello sviluppo della montagna, realizzate dalle varie agenzie territoriali, che sottoponga a tutela regionale il governo delle zone montane. Innanzitutto si afferma implicitamente che non si ritiene più necessario

un ente politico di programmazione e coordinamento della e per la montagna, con il conseguente trasferimento dei centri decisionali a Regione, Provincia e agenzie territoriali direttamente controllate da Trieste, contraddicendo i principi di autonomia, decentramento e sussidiarietà. Si punta, così, ad uno svuotamento della democrazia partecipativa, "...nel preminente interesse dell'utenza..." (non cittadini ma utenti, sic!), de-responsabilizzando le comunità locali dai processi economici sociali che le riguardano. Queste azioni rientrano nell'alveo dell'ormai vituperata politica riformista che fa passare l'esigenza di un maggior controllo e di una maggiore responsabilità dei cittadini, come forma di partecipazio-

ne democratica, con la centralizzazione di funzioni a livello regionale o provinciale e lo svuotamento di senso e prospettiva degli enti politici territoriali. Nel particolare della Carnia, si vuole privare di rappresentanza istituzionale e politica locale una realtà omogenea sotto tutti i punti di vista, per ridurla a mera espressione geografica. Ritengo, invece, che le comunità della Carnia troverebbero idoneo assetto con l'istituzione di un ente di primo livello, dotato di funzioni di programmazione e gestione delle politiche economiche e sociali, con elezione diretta dei rispettivi rappresentanti.

**Stefano Nonino**  
*"La sinistra per Tolmezzo"*

**Questo spazio resta vuoto per protesta  
 contro la decisione di restringere gli spazi di libertà comunicativa  
 spettante all'Opposizione consiliare**

*Gruppi Consiliari PD e Nuova Tolmezzo*

# PIAZZA

**ONORANZE FUNEBRI**

33028 TOLMEZZO (UD) - Via Morgagni, 45  
 Tel. 0433 40933 - Ab. 0433 43720 - E-mail: piazzaubaldo@virgilio.it

### CRONACHE *tolmezzine*

## Festa a Tolmezzo con gli sciatori disabili

**Q**uattro giorni di festa in Carnia per la finale della Coppa Europa di Sci Disabili, organizzata dall'11 al 14 febbraio dallo Sci Club Due di Monfalcone/Ronchi e che ha visto la partecipazione attiva anche del Comune di Tolmezzo. Tre le giornate di gara sullo Zoncolan, con gli atleti in grado di dare grande spettacolo in quella che è stata una vera e propria prova generale in vista delle Paralimpiadi Invernali di Vancouver, dove molti dei partecipanti alla manifestazione carnica sono stati assoluti protagonisti (a partire dal portabandiera azzurro Gianmaria Dal Maestro, capace di conquistare tre medaglie ai Giochi, due volte sul podio dello Zoncolan). I numeri sono imponenti: quattordici le nazioni partecipanti, tra le quali Russia, Svezia, Germania, Svizzera, Francia, Andorra, Spagna, Slovenia e Croazia, 140 atleti (ma con allenatori e personale vario si è raggiunta

quota 300), con un numero di spettatori calcolato sulle tremila unità. Oltre alle gare, però, ci sono stati altri momenti significativi, a partire da quello che ha visto coinvolta la nostra città sabato 13, con una grande cerimonia alla quale hanno preso parte gli atleti, gli organizzatori e tanti amanti dello sci e dello sport. Dopo la sfilata con la Fanfara della Brigata Alpina Julia, le rappresentative nazionali si sono ritrovate in piazza XX Settembre, dove si è tenuta la Cerimonia delle Bandiere, seguita dall'intervento del sindaco di Tolmezzo, Dario Zearo, del consigliere regionale Luigi Cacitti e del presidente regionale del Comitato Italiano Paralimpico, Mariella Ambrosio, anche a nome della giunta nazionale del Comitato. È seguita la festa



nella comunità "Don Onelio" di Caneva, con la musica del gruppo "Prognosi Riservata". Composto da medici-musicisti dilettanti. Coinvolte anche le scuole, in particolare le primarie e secondarie, con conferenze dedicate al tema della disabilità, la presenza in pista durante le gare e la mostra dei disegni realizzati in occasione delle passate edizioni, allestita al Centro di Coordinamento Culturale della Carnia.

## In 600 per il Trofeo internazionale di Judo

**S**i è svolta sabato 20 e domenica 21 marzo la 28a edizione del "Trofeo Internazionale di Judo Città di Tolmezzo". La gara, riservata agli atleti dai 12 anni ai master, ha visto sul tatami oltre 600 judoka, in rappresentanza di 96 società provenienti da Austria, Croazia, Slovenia, Ungheria, Repubblica Ceca, Serbia ed Italia. Per l'ASD Judo Club Tolmezzo hanno gareggiato Manuele Foschiani (3° classificato), Manuel



Vidoni (3°), Manuela Conte (5a), Lara

Mari (2a), Nelly Gialdrone (7a), Tiziano Billiani (12°), Gabriele Pozzi (9°), Jemas Zarabara (3° junior e 12° nella classe open) e Piero Travani Tomat (3° junior e 2° open). Alla manifestazione, presentata nei giorni precedenti nel corso di una conferenza stampa ospitata nella sede municipale, sono intervenuti fra gli altri il Sindaco Dario Zearo, il suo predecessore Sergio Cuzzi e il consigliere comunale Renzo De Prato.

**CASSETTA BOSTON**  
400x300 cm  
32 mm  
euro 1.900

euro 2.100  
**GAZEBO DOLOMITI**  
182,4x182,4  
x286 h

**Fornitura e posa pavimenti prefiniti e massicci Levigatura, fornitura e posa porte interne**

# CARNIA PARKETT

di Martinis Antonio

Borgo San Antonio, 12 - 33029 Villa Santina (Ud) - Tel. Lab. 0433 747884 - Cell. 338 4945725 - www.carniaparkett.it - info@carniaparkett.it

# 5xmille



e ce la fa.



CITTÀ DI TOLMEZZO

## Il 5 per mille dell'IRPEF al Comune

Con i fondi che i cittadini hanno destinato al Comune nel 2006 è stato attivato il progetto **Argento Vivo**.

Le attività sono iniziate durante il 2009, dopo il trasferimento da parte dello Stato della somma di 13.039,77 euro, incrementati con fondi comunali fino all'importo di 14.000,00 euro.

Il progetto, tuttora in corso, è rivolto agli anziani e ai disoccupati.

Alcune persone che durante il 2009 si sono trovate senza lavoro a causa della crisi economica prestano infatti la loro attività in favore di anziani che necessitano di aiuto a domicilio o presso la Casa di Riposo della Carnia. Il loro compito è quello di accompagnare gli anziani che desiderano uscire e non sono più in grado di farlo da soli: portarli dal medico o in ospedale, a fare commissioni o anche semplicemente a svagarsi un po' con una passeggiata. Questo servizio è molto apprezzato dagli anziani coinvolti, alcuni dei quali hanno di nuovo l'occasione, dopo tanto tempo, di avere contatti con l'esterno.

**I FONDI CHE I CITTADINI DESTINERANNO QUEST'ANNO ALLA CITTÀ DI TOLMEZZO VERRANNO UTILIZZATI PER PROSEGUIRE QUESTO TIPO DI ATTIVITÀ E PER REALIZZARE NUOVE INIZIATIVE SOCIALI RIVOLTE IN PARTICOLARE A CHI SI TROVA TEMPORANEAMENTE IN DIFFICOLTÀ.**

### IL 5 PER MILLE DI NUOVO AL COMUNE

Anche quest'anno i contribuenti possono destinare il 5 per mille del proprio gettito IRPEF al comune di residenza.

La scelta viene fatta in fase di compilazione delle denunce dei redditi (modello Unico, CUD, o 730). Questa possibilità era stata introdotta per la prima volta nel 2006, sospesa nel 2007 e nel 2008 e di nuovo riproposta a partire dal 2009.

### RICORDIAMO CHE:

- IL 5 PER MILLE NON SOSTITUISCE L'8 PER MILLE
- IL 5 PER MILLE NON È UNA TASSA AGGIUNTIVA

**PER SCEGLIERE DI DESTINARE IL 5 PER MILLE AL COMUNE** è sufficiente firmare nel riquadro che riporta la scritta "Sostegno delle attività sociali svolte dal Comune di residenza."

Chi non presenta la dichiarazione dei redditi, può scegliere ugualmente la destinazione del 5 per mille utilizzando la scheda allegata ai modelli di dichiarazione, che andrà consegnata nella busta chiusa allo sportello di una banca o di un ufficio postale. Le buste per la consegna sono in distribuzione presso lo Sportello del Cittadino.

**La solidarietà in un gesto.  
Una firma che non costa niente.**



Gente di Mare è oggettistica, bigiotteria, accessori moda, scarpe, orologi, editoria...



Gente di Mare - Via Cavour, 1/A - 33020 Tolmezzo - tel 0433/47897



# EUFROSINI

SOLUZIONI ASSICURATIVE

Agente: Silvano Eufrosini

## ASSICURIAMO IL TUO MONDO



UFFICIO DI TOLMEZZO

Via Matteotti, 25 • Tel./Fax 0433 467159 • Consulente: Laura Colpo • Cell. 333 1891721

**ENERGIA RINNOVABILE  
POMPE DI CALORE  
BIOMASSA  
IMPIANTI SOLARI TERMICI**



**TERMOCARNICA**

Installazioni Impianti Termo Idraulici

TERMOCARNICA s.n.c. di Cescato Paolo & C.  
VIA A. P. CANDONI, 17 - 33028 TOLMEZZO (UD)  
Tel/fax. 0433/2973 - [info@termocarnica.it](mailto:info@termocarnica.it)



CERAMICHE TURATO

33013 Gemona del Friuli (Udine)  
Via San Daniele 140

T. +39 0432 974342 - F. +39 0432 974561  
[www.ceramicheturato.it](http://www.ceramicheturato.it)  
[info@ceramicheturato.it](mailto:info@ceramicheturato.it)

**CERAMICHE TURATO  
AUTORI DELL'ABITARE**